

إصرار كبير من الطلبة على افتتاح أيام المعرض

افتتاح الدورة ١٤ من مهرجان الجواهر في رحاب معرض العراق الدولي للكتاب



عامر مؤيد

تتوالى الأيام، ولم يتبق سوى القليل على انتهاء معرض العراق الدولي للكتاب، أحداث تستمر في الوقوع وجلبها في الجانب الثقافي والمعرفي وما يقدم خدمة للمجتمع العراقي.

وما يزال إصرار الطلبة مستمرا لإضفاء بهجة على أيام معرض "غائب طعمة فرمان"، فأصبح تقليدا افتتاحهم لأيام معرضنا والتجول بين المنحلة والمجيران، سائرون بصوف معتدلة، ملتزمون بالنظام الذي وضعتهم مدارسهم ومعلميهم.

حدث ثقافي آخر جرى، يوم امس، تزامنا مع معرض العراق الدولي للكتاب، حيث افتتحت الدورة الرابعة عشر من مهرجان الجواهر الذي حمل اسم الشاعر لميعة عباس عمارة وبتنظيم وإدارة الاتحاد العام للادباء والكتاب في العراق.

وعند الساعة العاشرة صباحا، عزف الشريط الوطني ليعلن افتتاح مهرجان الجواهر، حيث كلمة الافتتاح التي قدمها الشاعر مضر الأوسسي وكلمة الاتحاد العام للادباء والكتاب في العراق التي القاها رئيسه ناجح المعمروري وكلمة أيضا لوزارة الثقافة.

بعدها استمعنا للقصيدة شاعر العرب الأكبر محمد مهدي الجواهري بقيادة مدير عام دائرة الفنون الموسيقية المايسترو علاء مجيد، ولا بد أن يكون الشعر حاضرا، فكانت البداية مع غزوية الحلة وشاعرها موق محمد.

وتلاه في القراءات الشعرية كل من مهند جمال الدين، حسن عبد راضي، فوزي اكرم تيزي، دراوية الشاعر، ناوات حسن اسين، روند بولص، عبدالله النائي.

ولقصيدة "يا خديك ناعمين" لشاعر العرب الأكبر، اداها مالك محسن، احمد نعمة، هبة العزاوي وشيما العزاوي ومن لحن وتوزيع موسيقي لابراهيم السيد وهندسة الصوت لزيدون حسين، وتنفيذ وإنتاج صوتي ستديوهات مدينة الفن للسينما والتلفزيون وتصوير ومونتاج زياد مكي.

فيما قدمت دار الأزياء العراقية وبمشاركة عارضات من خارج الدار "تراثنا" من تنفيذ وإخراج محمود رجب.

جدول الندوات الثقافية كان مستمرا والندوة الأولى كانت تخص مهرجان الجواهر للشعر حيث العنوان "الشعر والتحويلات الاجتماعية والثقافية في العراق"، وتحدث بها د. اياد الحمداني، د. محمد حسين محمود، د. الاسناذ عبد علي حسن ود. خليل شكري هياس وادارها د. جاسم محمد جاسم.

وكانت ندوة لاستذكار الناقد والشاعر بندر عبد الحميد ادارها الشاعر عمر السراي، وتواجد بها كمتحدثين الناقد علاء المغربي وسامي احمد، تلتها ندوة بعنوان "غائب والسينما" تحدث بها الفنان محمود أبو العباس، ود. طه الهاشمي، والناقد علاء المغربي وادارتها د. شذى العاملي.

والختام كان مع الشعر ورحلة مع شاعرات من العراق، حيث سلامة الصالحي وغرام الربيعي وبادارة مميزة من الشاعرة سمرقند الجابري. كما نوقشت مبادرات البنك المركزي عن طريق نائب رئيس البنك المركزي احسان شمران الياسري وادارها الخبير الاقتصادي باسم انطوان.



كتيبات يديرن عمل "الأجنحة" في المعرض



حارث رسمي الهيتي

يبدو ان نضال المرأة ومحاولتها الدائمة لكسر النمطيات التي تعودت العيون عليها لا يتوقف، اقتحامها عالم الكتب طباعة وتوزيعا يبدو انه في ازدياد، معرض العراق الدولي للكتاب في دورته الثانية دورة الروائي العراقي غائب طعمة فرمان يؤكد كلامنا، في قاعات المعرض الرئيسية تتواجد الكتيبات في كثير من دور النشر والتوزيع، وجودها في أجنحة المعرض واضح وهي تنتقل بين رف وأخر لتلبي حاجة زبائنها، وللوقوف على دورها ومكانتها هنا في سوق الكتاب عموما والمعرض على وجه التحديد كان لنا لقاء مع عدد منهم.

مريم مصطفي مديرة جناح دار الرائدة - السعودية "هذه هي مشاركتنا الأولى في المعرض، التنظيم كان على مستوى عال وممتاز، الاقبال جيد جدا مثلما شاهدت طيلة أيام تواجدي في المعرض، هنا في قاعة الدار السورية الكثير من النساء سواء كن صاحبات دور نشر أو موظفات في الدور حتى، وهذا العدد جيد مقارنة بعدد الرجال اذا ما اخذنا بنظر الاعتبار ان العمل في سوق الكتب بقي ولقترات طويلة حكرا على الرجال".

أمنة سعيد صاحبة دار أمنة للنشر - الأردن حدثتنا عن ما اعتبرته صعوبات تواجه الناشرات العربيات: "او لا يجب ان يكون واضحا ان عدد الناشرات قليل في الوطن العربي اذا ما اخذنا نسبتهن في مقابل نسبة الرجال، وتكاد تكون الناشرات في العالم العربي مختصات فقط بما يتعلق بالأطفال، من يعملن لأدب عموما من الممكن عدن على اصابع اليد، فمن سوريا ممكن أن تكون هناك

فاطمة بدر مديرة دار الكا حدثتنا عن ما اعتبرته نغسا وثقافة مدنية: "يومنا عن يوم يزداد عدد النساء العاملات في هذا المجال وبالأخص الناشرات، الموضوع لم يعد مقتصرأ على الرجال فقط، وانا شخصيا اعتبر ان هذا المجال هو مجال مناسب للنساء للعمل والابداع فيه، في المتنتي مثلا إضافة الى المعرض نجد ان هناك الكثير من النساء العاملات، مثلا في البناية التي تشغل قسما منها دار الكا في المتنتي هناك ١٦ امرأة عاملة معنا في هذا المجال، وهذا ما نعتبره فخرا لنا نحن النساء، وهذا ان دل على شيء فهو يدل على الوعي والنفس المدني الموجود داخل المجتمع العراقي رغم كل الظروف التي نمر بها ويعيشها العراق فهي مترسخة في عقولنا".

اسياسيل شريك في دعم الثقافة والفنون



تستمر الشراكة بين مؤسسة المدى وشركة اسياسيل في سبيل ايجاد مناخ ثقافي مشترك ليقدم الى المواطنين أنشطة متنوعة لتعزيز الثقافة المجتمعية والسلم الأهلي بين الجميع.

نقاش حول الأحزاب السياسية في العراق بين النمطية والتحديث

العنبر: الجماعات السياسية في العراق هدفها الوصول إلى السلطة فقط
الرفاعي: أحزابنا تحاول الاستقلال عن قاعدتها الشعبوية

حارث رسمي الهيتي
تصوير محمود رؤوف

ضمن المنهج اليومي للندوات والفعاليات التي تقام على أرض معرض العراق الدولي للكتاب، ضيفت قاعة الندوات كلا من المفكر د. محمد حسين الرفاعي (عبر سكايب) والمحلل السياسي والاكاديمي د. اياض العنبر للحديث عن الاحزاب السياسية في العراق بين النمطية والتحديث، هذه ادارها الاعلامي حسام الحاج وحضرها عدد كبير من الجمهور تناولت محاور وتعريفات مهمة للأحزاب عموماً والعراقية منها على وجه التحديد.

وبعد ترحيبه بضيوف جلسته والجمهور، ابتدأ الاعلامي حسام الحاج حديثه بشكره مؤسسة المدى على هذه الجلسة وعلى التنظيم الهائل لهذا الحدث، مبيناً ان بغداد بحاجة في هذه الفترة الى ان تفتتح مرفئاً وحضارياً سياسياً وثقافياً على جميع الدول الجارة والشقيقة.

الحاج بين ان «الحديث عن الأحزاب السياسية هو حديث طويل وواسع وبالإمكان القول ان الأحزاب السياسية في العراق تنفرد في تعريفها الاكاديمي بشكل مغاير ومختلف وربما متناقض مع التعاريف عليه في التنظيمات الحزبية» معتقداً ان «التنظيمات السياسية في العراق ماهي بالحقيقة الانتخابية تنتعش وتبقى وتتمو بقدر ان يكون لها من النفوذ السياسي وجود، لكنها تراجعت وتضمحل تدريجياً كلما خسرت في الانتخابات او تراجعت عنها».

وقال العنبر ان «هناك حيرة بالوصف او الوصف الاكاديمي غالباً ما يصطدم بالمقاربات الواقعية، وعلى اعتبار ان الوضع السياسي في العراق هو بالمفهوم العلمي فنحن في مرحلة التحول لبناء دولة ديمقراطية، فكل ارضاءات التحول عادة تكون مشوهة، مضطربة وحتى فوضوية وهذا طبيعي جدا في مثل هكذا تجربة، غالباً ما تواجهنا مشكلة المفهوم المعياري وكيف يتم تحويله على مطابقة الوصف الواقعي، هذه المشكلة تواجه اي باحث او اي شخص يريد ان يصف واقع التجربة الحزبية في العراقية خاصة بعد العام ٢٠٠٣، باعتبار الانتقال من حزب واحد دكتاتوري شمولي الى احزاب متعددة بإفراط، المشكلة الاساسية اذا عدنا الى تعريف الحزب بأديبات العلوم الاجتماعية وادبيات العلوم السياسية تحديداً يقول مجموعة من الافراد يجتمعون في تنظيم معين وفق ايدولوجية معينة هدفهم الوصول الى السلطة او المشاركة فيها او البقاء فيها، ثم هناك آليات تتعلق بالتنظيم والمشاركة».

ويضيف العنبر «عندما تأتي لتطبيق هذا الوصف على العراق سنجد ان الوصف الايق الذي ينطبق على الجماعات السياسية في العراق ان هدفهم الوصول الى السلطة، بقية المعايير قد تكون محط جدل من حيث وجودها من عدمه، هنا لنا ان اتحدث عن الجانب القانوني لقانون الاحزاب موجود ولكن تطبيقه فيه الكثير من الاشكاليات، في العراق يمكن ان نطلق عليها جماعات سياسية



او كيانات سياسية لكن وصف احزاب سيجعلنا نواجه مشكلة تقسيمات الاحزاب السياسية، وهذه الاخيرة في الواقع عادة ما تقسم الى قسمين الاول احزاب هيكلية والثاني احزاب

جمهورية، فيما يتعلق بالأحزاب الهيكلية فإن جميعها في العراق هي احزاب هيكلية تقريبا، اما الجماهيرية فحقيقة هذا لا ينطبق الا على وصفين الاول احزاب هيكلية والثاني احزاب

الثاني التيار الصوري».

من جانبه قال المفكر د. محمد حسين الرفاعي «اذا اردنا ان ننطلق بمفهوم الحزب بمعنى حديث من داخل حقل سوسيولوجيا السياسية

عن الحزب يجب ان نتعامل معه بوصفه منظمة مجتمعية، يعني انها تقوم على السعي الى المشاركة في ممارسة السلطة يعني الخول في حقل الفعل السياسي، والحزب ان يفهم ان هذه المنظمة المرتبطة بمفهوم مجتمعي كلي او جزئي يعني ان كل حزب يأخذ على عاتقه ان يمثل مجتمعه او جزءاً من مجتمعه».

وأضاف ان «المشروع المجتمعي الذي يجب ان يقوم عليه اي حزب هو مشروع بناء الدولة، ولكن الاختلاف حول اية دولة نتحدث، فالدولة هي التي تقوم على المجتمع، ونحن لدينا ازمة تتمثل بأننا اخذنا هذه المفاهيم من دون صيرورتها المجتمعية السياسية والثقافية، من دون الثورات التي حدثت في بلدان القانون والسياسة».

الرفاعي اضاف ان «احزابنا تسعى للوصول الى السلطة وعندما تصل الى هذه السلطة فنحن نخطئ عندما نصفها بأنها تمارس الفساد، وفي الحقيقة هي لا تمارس الفساد بل تمارس شكلاً من اشكال توفير او تهيئة الشروط و شروط الامكان في ان تستغل عن قاعدتها الشعبية فهي تستخدم القاعدة الشعبية والجمهورية من اجل الوصول الى السلطة، تستخدمها استخداماً شيثياً ادائياً، فنحن الآن لدينا واحد من افضل دساتير العالم الثالث لممارسة الديمقراطية، لكن كيف أخذ هذا الدستور، وكيف مورس في التشريع، لا يمكن فتح الافق امام العالمية من دون ان تكون لدينا مكافحة حقيقية للامية».

البرغوثي: محتوى الدار يحترم عقل القارئ

رحلة مع جناح «كنعان» من سوريا

ندوة في معرض الكتاب:

مصاعب وإنجازات التعليم الأهلي في العراق

زين يوسف
تصوير محمود رؤوف

الذي يكمن في تقديم ما يحترم عقل القارئ، ويعينه على طرح اسئلته فيما يتعلق بشأنه الاقتصادي والاجتماعي والسياسي، وبمجملة قضايا حياته اليومية، كما تحضر في دار كنعان على إقامة علاقة وطيدة بين الناشر والقارئ على هيئة حوار، لا تتجسد بالضرورة بشكل سؤال وجواب بل قد تحقق النتائج بشكل مضمهر عبر القراءة».

وعن مواكبة الحداثة وتلبية المتطلبات الجديدة من خلال ما طرحه دار كنعان من إصدارات يعقب البرغوثي بقوله: «من الطبيعي بل الضروري ان تقدم ما هو جديد في الدار، ان الدار التي لا تجد من منشوراتها هي تسعى لزو والها عملياً، مع أهمية جعل هذا الجديد متماهاً مع القديم من المحتوى»، مشيراً الى كون الإصدارات الحديثة أيضاً تنقسم ما بين عدة تصنيفات بقوله:

«القرار بشأن ما تصدره الدار يتوقف أيضاً على التأليف والترجمة التي تحقق التواصل الثقافي بيننا وبين الآخر من خلال الاطلاع على ثقافته وتفكيره، وهذا عملياً ما حققته دار كنعان من خلال الترجمة عن الثقافة الألمانية والفرنسية والاسبانية، مع التنويه باننا بالطبع لا نحتكر أي نتاج فكري»، ويستطرد فيما يخص أهمية الترجمة في النقل عن التجارب الإنسانية عبر القارات يستأنف قائلاً: «الترجمة في حد ذاتها لها وادها ان تستهدف كبار المترجمين الذين يبقون للنص كما هو وكأنه لم يترجم شيئاً، بل نقل التجربة الثقافية للأخر بحذافيرها».

وفي توصيف مقياس جودة الكتاب من وجهة نظر البرغوثي، يقول: «الكتاب الجيد هو ما يحقق المنفعة والفائدة في ان واحد إضافة الى ما يكتسبه القارئ من معرفة، تحتاج أيضاً الى توظيف واقعي في الحياة الاجتماعية والسياسية والبنوية والا ان لم تتحقق تلك الفوائد من خلال الكتاب فهو فاشل»، وقد اختتم حديثه بالتعريف على أهمية التكنولوجيا وما تحققت من تسهيلات في نشر المعلومات والرسائل النصية وغيرها بعد التطور الحاصل لسبل الحياة في غضون ما يقارب خمسة عقود يعادل مئات المرات عن ذي قبل حين كنا نتراسل بريدياً وننتظر وقتاً طويلاً لاستلام الرسالة، بينما اليوم أصبحت المعرفة في متناول ايدي وعيونا فقط معرفة كيفية الاستفادة منها.



ماس القيسي
تصوير محمود رؤوف

فائدة كبيرة معنوية حتى وان لم تثمر عن حصد أرباح، خاصة في كونه ملئاً يجمع الناشرين والمترجمين والمؤلفين مع بعضهم البعض، منوهاً الى ضرورة توفر فرص ومناصب لجمع صناعة الادب من مؤلفين ومترجمين وناشرين مع متلقيه من قراء».

وفيما يخص تنظيم معرض العراق الدولي للكتاب يقول البرغوثي معقياً: «الواقع هو من يتحدث وليس انا ومن المهم هنا ان نشير الى كيفية التنظيم الجميل، وقد ذكرت ذلك سابقاً مع وسائل إعلامية أخرى عن هذا الابتكار الجميل في التصنيف المقسم حسب البلدان، الدار السوري والمصري واللبناني والعراقي، هذا التوزيع ليس شكلياً فقط بل وظيفياً أيضاً اذا سهل على الزائر الوصول لهدفه دون الالتفات ببساطة الصالات».

وعلاوة على ذلك الانتقال من خارج الصالات الى داخلها ان نجد أروقة واسعة تسمح للزائر ان يتجول بسهولة ويسر بين اقسام دور النشر، مؤكداً على ان المشاركة في معارض الكتب تعد مطلباً وفائدة في ان واحد».

دار كنعان لها هوية خاصة من خلال المحتوى الذي تقدمه وبهذا الشأن يقول البرغوثي «مكتبة الدار لدينا تحتوي ما يستجيب لهوهم الدار والهم الاساسي منذ نشأتها في عام ١٩٨٩، هو الحاجة الى اعادة الملحة لتكون هناك هوية خاصة بها، الكثير من الاصدقاء يشجعوني لتوزيع إصدارات دار كنعان لكن انا ارفض لكون ذلك يفقد هويتها وهدفها

الفكر مرآة الشعوب والقلم هو الأداة التي تستخدم لإيصاله، بينما الكتاب هو جسر لعبور الحضارات جغرافياً وزمانياً، ولهذا السبب تتاحل المهرجانات والمعارض الثقافية من اجل مد جسور التواصل المعرفي لتبادل التجارب الإنسانية عبر العصور وجعل الأوطان موطئ قدم لتلاقي مختلف الثقافات».

في معرض العراق الدولي للكتاب الذي تقيمه مؤسسة المدى للمرة الثانية في بغداد وعلى أرض معرضها الدولي، يشارك العديد من دور النشر العربية الرصينة التي حرصت المدى على جعل مشاركتها متواصلة من الانتاج الادبي للقارئ العراقي باستمرار، ومن بينها دار كنعان السورية التي تعد إصداراتها مادة دسمة لا يمكن الاستغناء عنها وبهذا الشأن حديثاً سعيد البرغوثي، مدير دار كنعان للنشر والتوزيع قائلاً: «دار كنعان لها مشاركة مستمرة في مختلف المعارض من صغيرها الى كبيرها لأنها تهتم بالكتاب والقارئ على حد سواء، والمعرض هو خير مكان فهو الأساس الذي يحقق ويؤمن هذا الاتصال المباشر ما بين الناشر والزائر والقارئ، من اجل ان يتعرف القراء على اهتماماتهم ومشاكلهم وهو مهم من خلال المعارض التي تستجيب لتطلعاتهم كما تمهد الطرق لمعرفة الإصدارات اللاحقة»، ان «فائدة اقامة معرض في العموم، تعد



للتعليم الاهلي مساحة ايضا في معرض العراق الدولي للكتاب ونلك في ندوة اقيمت تحت عنوان «شجون ومصاعب وإنجازات التعليم الاهلي في العراق»، والتي شارك فيها الدكتور حسين علي مدير التعليم الجامعي الاهلي في وزارة التعليم العالي والبحث العلمي والدكتور جعفر الموسوي عميد كلية التراث الجامعة الاهلية، وأراها الكاتب حسين رشيد.

في مستهل الجلسة تحدث د. حسين علي عن عمل مديرية التعليم الجامعي الاهلي مع الجامعات الاهلية قائلاً «نحن كوزارة تعليم اهلي في وزارة التعليم العالي نشرف على ونتابع الكليات الاهلية والتي أصبح عددها تقريبا ٧٠ كلية وجامعة أهلية، وكما يعلم الجميع ان الكليات الاهلية هي رديف للجامعات الحكومية، لحكم المخرجات لوزارة التربية والعدد المتزايد سنويا بسبب النمو السكاني وهذا الامر طبيعي، وأصبح هناك تطور في مجال التعليم الاهلي وهناك أكثر من كلية اصبح مستواها كبيراً ونافست الجامعات الحكومية وهذا في الحقيقة شيء مفرح، لانه مهم بالنسبة لنا كوزارة للحفاظ على الرصانة العلمية من أجل ان ترتقي جامعاتنا الاهلية وتنافس الجامعات الحكومية محليا وايضا على المستوى العالمي».

وأضاف «بشكل عام كمنهاج وكبني تحتية وأسائنة لا يوجد فرق عن الجامعات الحكومية، لان المناهج التي تقرأ في الكليات الاهلية هي نفس المناهج الموجودة في الجامعات الحكومية، ومن جانب آخر فإن اغلب الاساتذة ان كانوا متقاعدين او غير متقاعدين فهم حاليا في الجامعات الاهلية».

وعن تخفيف الضغط على الجامعات الحكومية من خلال الجامعات الاهلية وعبر وجود الكوادر التدريسية التي عملت سابقا في الجامعات الحكومية ذكر جعفر الموسوي انها «فرصة كبيرة في ان نستقطب اعدادا كبيرة وكثيرة من اساتذتنا الافاضل الذين كانوا يمثلون قسمة التعليم الجامعي والحكومي، ونحن سعداء الحظ بان تكون خلاصة ما موجود من قمع في التعليم الجامعي الحكومي بان تستثمر في التعليم الجامعي الاهلي، لذلك نجد



بأن الكفاءات المتاحة والموجودة في الكليات الاهلية هي بنسب معينة من المتقاعدين وغالبيةهم يحملون القاب بروف أو استاذ مساعد في هذا المجال».

وأشار الى ان «الكليات الاهلية لها بصمتها ووجودها ولها فاعليتها وتأثيرها ووجود دائرة التعليم الاهلي، هي للمراقبة فضلا عن جهاز الاشراف والرصانة».

وعن الحاجة الى هذا العدد الكبير من الجامعات الاهلية وكيفية متابعتها ومراقبتها بين د. حسين علي بأن «العدد انها من اقدم واعرق الكليات الاهلية، اذا كنا على سبيل المثال نتحدث عن جامعة محلية او جامعات اقليمية او على المستوى الدولي».

نظم الكثير من الامور بالنسبة للكليات الاهلية، بشكل عام هناك ضوابط ومعايير ومحددات من اجل استحداث الكليات الاهلية منها البنية التحتية والاساتذة والمناهج، ثانياً أصبحت هناك منافسة بين الكليات الاهلية وانا اعتبر ان هذا امر صحي لان الكثير من الكليات تطور في الوقت الحالي».

وعن المنظور المستقبلي بالنسبة للجامعات الاهلية من اجل تطوير التعليم في البلد ذكر د. جعفر الموسوي «بالنسبة لكليات التراث فمعروف للجميع انها من اقدم واعرق الكليات الاهلية، اذا كنا على سبيل المثال نتحدث عن جامعة محلية او جامعات اقليمية او على المستوى الدولي».

كليات التراث بموازة جامعة بغداد من حيث التراث لعراقتها الكبيرة تحملت هذه المسؤولية لذلك كانت متميزة في كل شيء، فعلى سبيل المثال نجد الان المختبرات متميزة ومن افضل المناشئ العالمية، بالإضافة الى ذلك عندما ندخل الى كلية التراث تجد انها كفتقد خمسة نجوم في كل شيء وبدون مغالاة».

وأضاف «هناك سعي في استقطاب الكليات الاهلية للألقاب العلمية المتميزة ومحاولاتها من اجل التوأمة مع العديد من الكليات سواء جامعات حكومية محلية او جامعات اقليمية او على المستوى الدولي».

الدملوجي توقع كتابها في معرض الكتاب مناقشة منحوتات بغداد بين الفن والسياسة



حارث رسمي الهيتي تصوير محمود رؤوف

الخصوص " وأضافت "في فترات معينة كانت هناك محاولات لإبعاد الناس عن نصب الحرية، أقصد ابعاد المتظاهرين في عام ٢٠١١ و ٢٠١٢ بينما كان يصير المحتجون على الوصول اليه والظاهر قربه، في ٢٠١٩ كان المتظاهرون يذهبون الى المطعم التركي لكن في لحظة انسحاب تكون وجهتهم هي ساحة التحرير حيث نصب الحرية".

وعن الازمات المتكررة لبعض التماثيل والاشياء حيال ذلك، قالت ان "تماثيل صلاح الدين الايوبي في الكاظمية عبروا اسمه الى مالك الأشر، وبقي التمثال مع تغير اسمه، وفي أحيان أخرى أزيلت تماثيل معينة مثلا العقدا الأربعة لا اعرف ما الداعي لأزالته، عندما كنت رئيسة لجنة الثقافة في مجلس النواب العراقي طلبت من هيئة الاجتثاث اعداد النصب التي أزيلت لكن في الحقيقة لا توجد معايير لازالة، وعندما كنت في وزارة الثقافة كانت هناك محاولات لإزالة نصب الشهيد، واكتشفنا لاحقا ان السبب الداعي لازالة انه في الداخل كانت هناك أسماء شهداء الحرب العراقية الإيرانية، بينما نصب اللقاء لخالد الرحال مثلا أزيل وبقيت القاعدة الخاصة به فأتى الفنان عباس غريب ووضع عليها بعض الاعمال من الفايبر كلاس.

وختتمت الدملوجي حديثها قائلة "مؤخراً تمثال الفراهيدي الموجود في الزوارة تم نقله الى الوئبة ولم يأخذوا بعين الاعتبار ان التمثال الجميل يحمل عودة وفي مكان هادئ ونقل الى وسط الضوضاء، التمثال يحكي عن قضية مختلفة تماماً عن المكان الذي وضع فيه".

على قاعة الندوات وضمن منهاج معرض العراق الدولي للكتاب بدورته الثانية تم وفي جلسة تحدثت فيها المؤلفة مع الجمهور توقيع كتاب (منحوتات بغداد بين الفن والسياسة) للمعمارية ومستشارة رئيس الجمهورية ميسون الدملوجي و ادار الندوة الإعلامي عامر مؤيد.

ميسون الدملوجي تحدثت عن كتابها باعتبارها يتحدث عن علاقة المجتمعات بالفن عموماً وبالأخص الفن الموجود في الشوارع سواء كانت هذه الاعمال جدارية او نصب او مبنى حتى، وكيف مرور الزمن تتحول هذه العلاقة تدريجياً لاسيما وان هذه الاعمال تضعها الحكومات لغلاء أسعارها وعدم تمكن الأفراد من التبرع بها فالنصب الحقيقية التي تعبر عن لحظة في المجتمع مثل نصب الحرية الذي يحكي عن سردية ثورة ١٩٥٨ منذ تاريخ بداية الحضارة الى لحظة الثورة وما بعد الثورة، والنصب في كل مدن العالم لها وظيفة ان تحزن وأن تفكر وربما انها تمسك بلحظة معينة من التاريخ وتريد لهذه اللحظة ان تبقى في أذهان الناس لتبقى تتفاعل معها".

الدملوجي اشارت الى ان "التعامل والتفاعل مع هذه الرموز والنصب يتغير مع الزمن، فنصب الحرية الذي اعتبره من اهم النصب في بغداد كان اعلاناً للعالم بان العراق قد تغير، حقيقة الامة خلفه، يدير ظهره للحديقة متوجهاً الى الجسر والشارع والمارة، والان هو رمز يشير الى الاحتجاجات في العراق والى تشريين على وجه

بشرحها وكتبت اعلاناً بان هذه الكتب من الممكن استعارتها ووضعت في هاشتاك رقم الخيمة التي اسكنها ورقم القاطع، من خلال هذه المبادرة ويعد شهرين تقريباً وصل عدد الكتب في المكتبة الى حدود ٢٠٠ كتاب في السنة الأولى لي في المخيم، وحولت الخيمة الى شبه مكتبة خلال الأربع سنوات التي عشتها في المخيم، تحولت خيمتي الى مكتبة كبيرة للاستعارة، ويرتادها كثير وبمختلف الفئات الموجودة في المخيم الذي أعيش فيه او في المخيمات القريبة".

ويضيف كامران "كنت أرى التغير الذي يحصل في المخيم على مستوى الوعي والاهتمام بالكتاب عن طريق خيمتي او ما اسميناه مكتبة المخيم، من هنا انطلق الحلم بأنني حال عودتي الى مدينتي سنجان سافتج مكتبة، وسنجان لا تحتوي على أي مكتبة اطلاقاً منذ نظام صدام حسين الى اليوم، في عام ٢٠١٩ عدت الى سنجان، الى بيتي المهتم تماماً وحدي وشيدت لي غرفة واحدة بعد ان رفضت عائلتي العودة لعدم استطاعتها آنذاك، وسكنت هناك، وأطلقت حملة لجمع الكتب داخل القضاة والمحافظات عموماً، وهناك الكثير ممن تجاوب معي بالتبرع بالكتب او المبالغ المادية، والغريب ان التبرعات وصلتني من كثير من المحافظات العراقية ومن اشخاص لا اعرفهم اصلاً، اليوم وبعد ان حصلت على قطعة ارض من البلدية داخل منتزه عام المكتبة فيها كثير من الكتب وبمختلف العناوين وفيها تقريبا جلسة أدبية ومعرفية كل اسبوع".

بينما سجاد من منطقة قلعة صالح يتحدث عن فكرة الاستعارة هناك يقول شخصياً موضوع استعارة الكتب بدأت عندي قبل فترة دخولي مرحلة الجامعة بكثير، لدينا في البيت مكتبة لوالدي ومنها دخلت عالم الكتب والقرأة، وكان عندي صديق هو من اعارني اول كتاب قرأته، وبدأت بعدها بشراء الكتب بعد ان احسست فعلاً بالتعبير الذي اصابني نتيجة ذلك ومن هنا تولدت لدي قناعة ان اعطي للأخرين كتاباً ومنه يتعرفون على عالم الكتب، فدخولي الجامعة، ساعدني على الترويج للكتاب في كلية العلوم في جامعة البصرة".

ويضيف سجاد "بعد التخرج التقيت بمجموعة من مدينتي قلعة صالح، كانت لديهم فكرة مهرجان ثقافي، دخلت معهم في هذا المشروع، تكرر الموضوع كل فترة، وبدأنا نحفر على الموضوع أكثر خاصة توزيع كتبنا الشخصية وفكرة استعارة الكتاب، هناك عطش للقرأة وللمعرفية".

كامران يروي قصة "سنجان" مع الكتاب في فترة داعش التشجيع على مبادرة استعارة الكتاب وتداوله



حارث رسمي الهيتي تصوير محمود رؤوف



في واحدة من الجلسات الحوارية التي تقام على قاعة الندوات كانت هناك مناقشة لاهمية التشجيع على مبادرات استعارة الكتاب وتداوله، وادارها فيها السيد كامران كمال والسيد سجاد صالح من قلعة صالح.

داعش الى سنجان ونزع أهلها باعداد كبيرة من المنطقة باتجاه كردستان وهناك بدأت والحياة الصعبة في المخيمات، حيث تعاني العوائل من الضغط النفسي الكبير والخطر في الآن ذاته، من هناك ومع ظروف الشخصية القاسية انطلقت الفكرة، حيث اني امكك عددا قليلا من الكتب لا تتعدى ١٠ كتب جمعتها من الأصدقاء والاحبة قرأتها في البداية وقت من خلال منصات التواصل الاجتماعي

يراد لها ان لا تتوقف بين الأصدقاء والاحبة والقافات... كامران كمال القادم من سنجان الى معرض العراق الدولي للكتاب بدورته الثانية يحدثنا عن تجربته حول استعارة الكتاب، وتأتي أهمية تواجد هنا في المعرض لنقل صورة أخرى عن سنجان غير تلك التي ترسخت في اذهاننا عن السبي وجرائم تنظيم داعش، متحدثاً عن تجربته قائلاً "ما ان دخل تنظيم

الشرع الذي استهل الجلسة بالحديث عما اسماء السحر مبينا انه "ما ان نمسك بالكتاب فجأة نشعر وكأنه مركبة تأخذنا بعيداً في فضاء المعرفة، بالقرب من هذا السحر هناك ظاهرة مهمة تناقشتها الأجيال وهي استعارة الكتاب حتى ان البعض ومهما كان لديه من مكتبة كبيرة وتحتوي على عناوين مهمة وكبيرة، لكنه يعيش ان يبقى الكتاب يعيش حالة الاستعارة والتناقل بين الأصدقاء والمعارف، وأنها صلبة تواصل وتوسيل

الحديث عن "غائب والترجمة" في معرض العراق للكتاب

هاشم: فرمان لم يكن يبحث عن الشهرة من خلال إصداراته صالح: سُحبت الجنسية العراقية منه في فترة نوري السعيد

قصوراً ثقافياً عاماً وقصوراً أكاديمياً، وأنا اعتقد ان معظم الكتاب الذين انتشروا عالمياً بدأوا من المؤسسة الأكاديمية، فهناك أطاريح في الماجستير والدكتوراه وايضا لا بأس ان تقام ندوات في اللغة الانكليزية او باللغة الفرنسية حتى تصل الى الآخرين، نحن ايضا لدينا جهود في المناهج، المناهج تبقى ولا يفكر احد في تغيير المنهج، أنا شخصياً درست طلاب الدكتوراه وادخلت مادة الادب العالمي وادخلنا في المنهج كتاباً غير الانكليزي، كتاب صينيون وكوريون، ولا بأس ان تقدم مظلماً حدث مع غسان كنفاني وغادة السمان الذين وصلنا سريعاً، وحتى نجيب محفوظ وهو كان قريباً من غائب طعمة فرمان ولكنه وصل اسرع في حين عبد الرحمن منيف زواج بين الفصحى والعامية وكرر ان اللغة الدارجة هي احد الاسباب وضعف المؤسسة الأكاديمية".

وبالعودة الى د. باسم صالح تحدث عن مدى تأثر غائب طعمة فرمان ابداعياً بتجربة المنفى قائلاً "يقر فرمان بتأثره بوشكين وتولستوي وحتى بنجيب محفوظ، لكن يبدو لي أنه ظلم نفسه في هذه المسألة، فهو ابن البيئة العراقية وابن تاريخ السرد العراقي، لديه طابع محلي بحت ولا تشعر انه اغترب يوماً واحداً، فالرواية هي فن غربي بكل تفاصيلها لكن المحمولات الثقافية والاجتماعية والنفسية والسياسية محلية صرفة، لا تشعر انه تأثر بوشكين او تولستوي، بل له محلية مثل محلية نجيب محفوظ التي أطلقتها الى العالمية، لكن مشكلة فرمان انه في مجتمع لا يستطيع ان يرفع المنفى الى العالمية، بالإضافة الى الاسباب كثيرة واهمها السياسية وضعف الادارة وقلة الوعي، عندما تظهر شخصية فرمان للغات الأخرى يعد كل هذه السنين تحدث د.جبار هاشم قائلاً "اعتقد ان في هذا الامر



في الحوارات تحديداً في رواياته جعلت المتلقي العربي يبحث في معاني هذه المفردات، فضلاً عن المترجم، فالمترجم يجنب مثل هذه اللغة الصعبة، على سبيل المثال في رواية النخلة والجيران "القرج" خاتونة المحلة فمن يعرف معنى "القرج"، هذه لغة فئة اجتماعية وتصوير حي للغة المجتمع".



فهو ترجم مشاهير الادب الروسي بوشكين وتولستوي وتشخوف واسماء كثيرة في الادب الكلاسيكي الروسي، لكن في الوقت نفسه ترجم كتباً لا علاقة لها بالادب، ترجم عن محطة الكهراء مثلاً، ايضاً ترجم جولة في الاتحاد السوفيتي وعلم الفلك والكتب المصورة وسلسلة كتب اطفال. وأشار الى ان "هذا الامر اثر عليه تأثيراً كبيراً في قلة نتاجه الادبي، هو لديه مجموعتان قصصيتان وثمانى روايات فقط، لو كانت هناك مؤسسة ترعاها لكان من اهم الاسباب في الادب العربي، والسبب الآخر هو اختيار غائب للهجة المحلية

صالح قائلاً "حقيقة علاقة فرمان بالسلطة هي علاقة سيئة، كما تعلمون، ان الرجل يساري وهو متمرد وغير مرحب به وقد سحبت منه الجنسية العراقية أيام نوري السعيد، هذا الامر جعله اولاً يغترب ويعيش اكثر من ثلاثين سنة في الاتحاد السوفيتي السابق ومن المغارقة ان وفاته صادفت مع انهيار الاتحاد السوفيتي، فهو عاش الفترة الذهبية للاتحاد السوفيتي من الستينيات الى اثنى عشر، وعلاقته السيئة بالسلطة المحلية جعلته يتجه الى الغربية واضطر ان يعمل مترجماً كعمل رسمي وكان يكلف بكتب لا علاقة لها بالادب

للمتلقي يقول عن غائب انك تجد في غائب حلوة النثر العراقي وحزن النخيل، هذه العبارة تلخص غائب الشخص وغائب الروائي، في حياته كان شخصية خجولة وقليل الاختلاط، ولكن كان محبوباً جداً يتميز بابتسامته وطيبه يضرب بها المثل، على المستوى الآخر حزن النخيل كان في داخله.. حزن غريب والذي يعقل الحزن لغائب هو الوطن وتحديداً بغداد بشوارعها وأزقتها وناسها".

زين يوسف تصوير محمود رؤوف

لتبسيط الضوء على جميع نتاجات الروائي غائب طعمة فرمان أقيمت على ارض معرض العراق الدولي للكتاب ندوة بعنوان "غائب والترجمة"، شارك فيها الدكتور جبار هاشم والدكتور باسم صالح وادارها الدكتور هيثم الجبوري.

هاشم تحدث في بداية الندوة عن عدم انتشار غائب طعمة فرمان عالمياً قائلاً "انه ما زال مجهولاً على المستوى العالمي رغم أن هناك قناعات نقدية وأدبية أن الاعمال الأدبية لغائب تضاهي روايات نجيب محفوظ وعبد الرحمن منيف والطيب صالح والكثير من عمالقة الرواية العربية، في الحقيقة الاسباب كثيرة جداً وهذا مؤسف بالنسبة للكاتب عراقي ربما يكون مجهولاً حتى بالنسبة للقراء العراقي، فبعض الاسباب شخصية تخص الكاتب غائب نفسه، واستطيع ان اقول من خلال قراءات عديدة ان غائب لم يكن يبحث عن شهرة على مستوى الذات وانا شخصياً اسميه كاتب الصنف الاخير، دائماً يبحث ان يكون في الصنف الاخير، لم يبحث عن شهرة ولم يبحث عن اية فرصة لتبسيط الضوء اضافة الى معاناته الكبيرة".

وأضاف "لو نظرنا نظرة سريعة على رواياته تراها رواية عقود الاربعينيات والخمسينيات والستينيات والسبعينيات، وكان الرجل تائها بين الوطن والغربة ومعظم اعماله كتبت في الغربة وايضا كان الفكر الهادي واحداً من الجوانب الاساسية، التلطف تعبيراً لاحد اصدقائه المقربين والذي عاش مع غائب قرابة عشرين عاماً في موسكو مترجماً وهو الدكتور يوسف ابو بكر، وهو احد المقربين جداً وله عبارة تلخص الكثير

للكتب رائحة

■ علاء المرغبي

(لصوص) الكتب

عشاق الكتب المغامرون

قلنا إن عالم الكتب لم يعد حكرًا على المثقفين بل امتد حتى إلى اللصوص، ولكن ما بالك بمن يسرق كتابًا من أجل حب الكتاب فقط، هؤلاء اسميهم البانلون والذين يغامرون بكل شيء من أجل أن يحصلوا على الكتاب، وبالتالي من أجل قراءته والاستمتاع به.

ووسطنا الثقافي حافل بمثل هؤلاء (اللصوص)، وهم ليسوا لصوصًا بما تعنيه الكلمة من معنى سلبي، بل مغامرون من أجل أن ينتزعوا حقهم في الحصول على الكتاب واكتشفت مدى خطورة ذلك، تندرج رواية «الرجل سرقة الكتب النادرة أكثر انتشارًا من سرقة اللوحات الفنية، فمعظم اللصوص يسرقون من أجل الربح، لكن جون تشارلز جيلكي يسرق من أجل حب الكتب فقط. في رواية «عاشق الكتب» وفي محاولة لفهمه بشكل أفضل، انغمست الصحافية أليسون هوفر بارتليت في عالم شهوة سرقة الكتب واكتشفت مدى خطورة ذلك، تندرج رواية «الرجل الذي أحب الكتب كثيرًا»، التي صدرت عن دار المدى بعنوان «عاشق الكتب» بترجمة حنان علي، وبمهمة صحافية، ضمن إطار الصحافة الأدبية، وهو النوع الرائع في الولايات المتحدة؛ وهذه الرواية تأتي كاملة بعد نشرها في شكل مجموعة من المقالات، فقد نشرت بارتليت أجزاء تحقيقها الاستقصائي في مجلة «سان فرانسيسكو»، لتقدمه فيما بعد مكملاً عبر رواية «عاشق الكتب».

تتابع بارتليت حوادث سرقة الكتب التي تبدأها من خلال افتتاح معرض نيويورك للكتب الأثرية، الذي يقام سنويًا، حيث حشود الزائرين المتعطشين للكتب، وضمنها كتب القانون، والطبخ، وكتب الأطفال، وكتب الحرب العالمية الثانية، والمخطوطات؛ سواء أكانت باكورة الطباعة الحديثة أم غيرها، والنصوص الموشحة بالمنمنمات. جون جيلكي؛ بطل قصة بارتليت، لص كتب مهووس وغير نادم، سرق كتبًا نادرة بقيمة مئات آلاف الدولارات من معارض الكتب والمتاجر والمكتبات في جميع أنحاء البلاد، وبين سائرين هو الذي نصب نفسه بنفسه (تاجر كتب لديه ميل للعمل التحري) مدفوعًا للقبض عليه. أقامت بارتليت صداقة مع كل من الشخصيات الغريبة، ووجدت نفسها عالقة في وسط جهودها لاستعادة الكنز المخفي، وبمزيج من التشويق والبصيرة والفكاهة، نسجت مطاردة القط والفأر المسلية، فالقصة لا تكشف فقط عن كيفية تنفيذ جيلكي أقدّر جرائمه، وكيف أمسك به ساندروز في النهاية، ولكنها تكشف أيضًا «رومانسية الكتب»، وإغراء جمعها وسرقتها، وتكشف لنا الكاتبة عن تاريخ من الشغف بالكتب وجمعها وسرقتها عبر العصور، لفحص الرغبة التي تجعل بعض الناس على استعداد لعمل أي شيء، لامتلاك الكتب التي يحبونها.

وتستخدم بارتليت هذين الرجلين نقطة انطلاق للكيفية التي يتحول بها حب الكتب إلى جنون، فتستعرض لنا قصصًا أخرى، تتراوح بين الرجل «غريب الأطوار» والمختل اجتماعيًا؛ من الأستاذ الذي أجبر على النوم على سرير أطفال في مطبخه لإفساح المجال أمام ٩٠ طناً من كتبه، إلى الراهب الإسباني في القرن التاسع عشر الذي خلق رجلاً وطعن تسعة آخرين من أجل الاستيلاء على مكتباتهم.

صور بارتليت عن هوس الكتب منقذة بشكل دقيق، وغالبًا ما تكون رائحة. فليس الأمر أن أفعال جيلكي ليست مثيرة للاهتمام؛ بل ما الذي يجعله يخاطر باستمرار بالسجن من أجل الكتب. حين كان صبيًا، كانت أول تجربة لجيلكي الاحتيال على بطاقة ائتمان حسبت له «ساعة وبيززا ومصفاة فيلم (سايبو)»، وخلال المقابلات التي أجراها مع بارتليت، تحدث عن السفر الجوي «المجان» وغرف الفنادق والوجبات. بعبارة أخرى، جيلكي ليس مهووسًا بالكتب فقط، بل مصاب بهوس السرقة الذي يدفعه في النهاية إلى سرقة الكتب. وعلى هذا النحو، فهو شخصية صعبة يمكن بناء عمل عن «الهوس الأدبي» حولها.

من ثلاثة آلاف موظف من خيرة الكوادر العراقية والتي تدير كل عمل الشركة، وبالخبرة التي اكتسبها من العمل في آسياسيل نحاول نقلها إلى الشباب للاستفادة منها في أعمالهم، عندما يكون لدى شاب مشروع معين نقوم بدعته ماليًا ونحاول أن نقوم بتطويره، بعض الأعمال التي دعناها نجحت وأصبحت أعمالًا رابحة لا تحتاج إلى الدعم».

ونكر أن «كل شركاء الشركة نماذج ناجحة فجميعهم سواء أكانوا منظمات مجتمع مدني أو وسائل اعلامية كلهم شركاء مقدرين ومتخصصين في عملهم»، خاتما حديثه قائلا «اعتقد وكناطيع شخصي فأنني لم اتوقع ان يكون هناك اقبال على الكتاب، على اعتبار الجيل الجديد هو جيل الألعاب الالكترونية ولا يحب الكتاب بطريقته التقليدية، وتوقعت اني عندما اصر الى المعرض ارى الكبار في السن فقط، لكني وجدت الشباب متواجدين بشكل كبير ولديهم اهتمام كبير بالكتب وهذا يدل على ان المنتجات الموجودة والكتب هي شيء راق وجيد ويدل ايضا على حسن التنظيم من قبل مؤسسة المدى، الروائي العربي طه حسين قال مصررت كتب ولبنان تطيع والعراق يقرأ، اعتقد انه كان صائبًا جدا في حديثه».



مدير عام المنطقة الوسطى لشركة آسياسيل:

في سياستنا نركز على دعم النشاطات الثقافية والاجتماعية وان نكون جزءاً منها

زين يوسف

تصوير: محمود رؤوف



ان نركز على مجال معين، لكن خلال السنة تأتينا بعض الطلبات والتي نرى انها مناسبة وتعطي قيمة للمجتمع فنقوم بدعما، لدينا خطة سترأتيجية للشركة تقوم بعدة برامج وعدة رعايات وايضا اي شيء يأتي خلال السنة نحدد ان كانت هناك قيمة لهذه المشاريع فنقوم بدعما».

وأضاف «نضع الميزانيات لكن في كثير من الأحيان نتجاوزها، على سبيل المثال في الجائحة تبرعنا بمبلغ يزيد عن المليارين دينار فلم يكن هذا الرقم في الميزانية لدينا ولم تكن نتوقع ان تأتي مثل هذه الجائحة، لكن حدثت الجائحة وأصبحت هناك حاجة لدعم المستشفيات فترعنا

بمبلغ نقدي في سبيل أن توفر وزارة الصحة والجهات الأخرى الساندة أجهزة الأوكسجين أو أي مواد طبية وغيرها من عمليات التعقيم والتعقيم وتوفير المواد الطبية فهذا الأمر وأكد بوجان أن «الجميع يعلم ان الذي تقدمه الشركة يكون نوعين، دعم مادي ودعم معنوي من خلال الاستفادة من كوارنا»، مضيفا ان «الشركة لديها كوادر عراقية مؤهلة

أمسيات شعرية في ليل «النخلة والجيران»

عامر مؤيد

تصوير: محمود رؤوف

في السابع من أيام معرض العراق الدولي للكتاب وعلى قاعة التشريلات أقيمت أمسية شعرية بحضور جماهيري لافت، كان ضيوفا الشعراء، حسين المخزومي، عامر الطيب، وعلي سمرمد



وبإدارة الشاعرة آلاء عادل. الشعراء تغزلوا بالحُب والعاطفة واختلفوا في وصف الصورة الشعرية، فكانت محط إثارة للحاضرين الذين لاسمهم نسيمات البرد التي تدخل لقاعة الندوات. وكان للوطن نصيب من القصائد، فما عاشه ويعيشه العراقي لأبد من أن يخلد ويبقى مستمرا في دواوين الشعراء ويلقى على السنتهم وسط الحشود الجماهيرية، فإنه هو العراق.

هذه الأيام يتخللها الدفء وتتسرب من ساعاتها الحياة التي لم نعهد لها بنفوسنا سابق الأيام، إنها بغداد تستعيد جزءا من عافيتها الذي فقد، هذه الليالي شديدة البرودة لكن دماء الثقافة وفنونها، الشعر والموسيقى والأغنيات، وما تثيره في نفوسنا قادرة بأن تبعد الخوف من أرواحنا، بعد موجة.

الاضطرابات الداخلية وخرابها، أعاد معرض العراق الدولي للكتاب ترميم هياكلها، بدورة غائب طعمة فرسان الذي لم يغيب عن ذاكرتنا ورائعته «النخلة والجيران» حطينا بشيء من الفرح، بعد حضور ما يقارب ٣٠٠٠ دار محلية وعربية، بوجود رواد الثقافة وأعلامها تنوقنا طعم الاختلاف بعد كل أمسية شعرية وندوة حوارية احتفت بزوارها.